Organi Komiteti markaziji partijaji komunistiji (ʙ) Uzʙekiston

Орган Центрального комитета коммунистической партии (б) Узбекистана

На местно-еврейском языке

Proletarhoji tamomi dunjo, jak şaveton!

BAJROQI MIHNAT

JANVAR 11 Duşamʙe soli 1937 № 8 (1779)

PEŞ AZ RŪZHOJI PUŞKINI

Jak sol peş, 16-umi dekaʙri soli 1935-um, Komiteti Markaziji Içroijaji SSSR ʙa munosiʙati sad sol şuda omadani vafoti Puşkin Komiteti umumiitifoqiji puşkini taşkil doda şavad gufta qaror qaʙul karda ʙud. Xarakteri torixiji in qarorro mateʙoati soveti nişon doda guzaşta ʙud. Dar mamlakati madanijati sotsialisti zūr taraqi karda istodagi, şoəeri ʙuzurgro jodovari kardan kori çaməijati, kori gosudarstvogi meʙoşad. Partijaji ʙolşevikho va hukumati soveti initsiativa va rahʙariji in kori ʙuzurgi muhimro ʙa xud megirand.

Dar qarori TsIK SSSR ʙa xizmathoji taərixiji şoəeri ʙuzurgi rus xarakteristikaji saheh doda şuda ʙud. Ü ʙunjodkunandaji zaʙoni adaʙiji rusi, sarkunandaji adaʙijoti navi rusi ʙud. Ü insonijatro asarhoji nomurdaniji kalimaji xudozestvogi qati ʙoj kardagi hast.

Dar in muəajankuniji xizmathoji Puşkin dar peşi vatanaş va dar peşi hamaji insonijat kardagi, ʙaroji taraqijoti madanijati xalqi rus va hamcunin ʙaroji madanijati çihoni, ki dar ʙoj karda şudani on eçodijati xalqi rus çoji maşhurtarinro megirad, ahmijati ʙuzurgtarini zaʙoni adaʙiji rusi va adaʙijoti rusiro ʙa əlnovat girifta şudagi meʙoşad.

Komiteti puşkiniro taşkil doda, hukumat dar peşi on cunin vazifahoro mond: jak qator coraʙinihoje tajor karda şavad, ki onho maqsadi jodkirdiji A.S. Puşkinro ʙajni xalqhoji SSSR ʙumrʙod kunondan va dar ʙajni mihnatkaşho vaseə pahm kardani eçodijati ü madad rasondan doşta ʙoşad.

Komiteti umumiitifoqiji puşkini porsol ʙarʙodi saxt dod: rajisi ʙadalnaşavandaji on—A.M. Gorkij vafot joft. Marg az sostavi komitet akademik A.P. Karpinskiro dur kard.

Bo jordami partija va hukumat Komitethoji umumiitifoqi, respuʙlikoni va mahaliji puşkini ʙisjor korro revoç dodand. Ba sadsolagiji vafoti şoəer tajorigari didan dar haqiqat ʙa miqdori ʙuzurg sohiʙ şud. On az xud hodisaji aəloji dar taərixi adaʙijoti çihoni misol nadoştagiro nişon medihad. Heç vaqt dar jagon mamlakati digar xalqho ʙaroji şoəerho va navisandahoji ʙuzurgi xudro hurmat kardan inxel tajori nadida ʙudand. Əidhoji ʙa əizati Gjüte jo Şekspir guzaronda şudagi, kori nisʙatan xurdi davraji inteligentsija ʙudand va memonand. Az rüji guftori klasikiji Puşkin „Xalq xomūş meistad".

Komiteti umumiitifoqiji puşkini taşkil dodan dar haqiqat xalqhoji SSSR-ro çeq mezad, ki ʙa əidi adaʙijoti rusi tajorigariji faəolonaro sar kunand. Faqat dar mamlakate, ki dar on adaʙijot haqiqatan dastrasi əomaji vaseəi xalqho şuda istodast, in çeqzani ʙaroji harakati cuquri madani saʙaʙci şuda tavonist va on dar mamlakati mo hamin xel ham şudagi hast.

Ba çeqzaniji hukumat dar şahrho zavodu faʙrikaho, kluʙho, kitoʙxonaho, vuzho va maktaʙho sado ʙurovardand. Az dahho hazor estrad va triʙunaho kalimaji puşkini avoz ʙurovard. Dar har jozdah respuʙlikaji Itifoqi hamin xel ʙurcake nest, ki dar on az ʙoʙati Puşkin lektsija va dokladho, şaʙho va kontserthoji puşkini guzaronda naşuda ʙoşand. Dar korxonaho ʙaroji jod giriftani asarhoji Puşkin kruʙokhoji adaʙi taşkil gaştand va konferentsijahoji xonandahoji puşkiniro guzaronda şuda istodast.

Ba əidi puşkini az qişloq sadojiʙoz aəlotar ʙuromad. Badastdarovardahoji ʙuzurgi inqiloʙi sotsialisti ana dar inço tamoman ravşan dida meşavand! Vaqte ki kas dramkruʙoki kolxozi Platoxin (rajoni Perm) namojişi „Boris Godunüvro" mondageş va kolxozcizan Kuzmina „Ba Caadajev" guftagi şeərro ʙo hisijot xonda ʙuromedageş; dar kolxozi nomi Stalin, nazdikiji Zolotonoş, dar Kijev, dar şaʙi puşkini kolxozciho suxan kardageşon; dar kluʙi kolxoziji qişloqi Krutinskij, oʙlasti Omsk, roli Annaji namojişi „Mehmoni sangiro" zani mexaniki MTS ʙozi kardageşro xonad, ki in xel xaʙarho az sadho va hazorho kolxozho omada istodin,—ungoh dar peşi nazari odam qişloqi navi aəloji soveti va inteligentsijaji navi kolxoziji on menamojad.

Ba rūzhoji puşkini tajori didan, hamin tariq, haqiqatan xarakteri umumixalqi pajdo karda istodast. Puşkin ʙa millionho odamhoji Itifoqi soveti nazdik hast, va maənoji cuquri xalqi, haqiqatan milliji eçodijati ü ʙo hamin tasdiq karda meşavad.

Puşkin az hamin saʙaʙ ʙunjodkunandaji zaʙoni adaʙiji rusi şudagi hast, ki ü zaʙoni xalq—in xazinaji ʙuzurgi onro genialona fojda meʙurd. Puşkin az hamin saʙaʙ sarkunandaji adaʙijoti navi rusi şudagi hast, ki ü madanijatro ʙo asarhoji dar onho fikr, hisijot va orzuhoji farzandhoji ʙehtarini xalqi rusro quvati ʙuzurgi xudozestvogi qati navista şudagi, ʙoj kardagi meʙoşad.

Suroʙi şoəeriji Puşkin dar peşi xalqhoji Mamlakati Soveti raso dar hamin xel vaqte jela şuda istodast, ki dar Konstitutsijaji stalini ʙo dasti sohiʙfikr va gūştinʙari geniali rafiq Stalin fikrho, hisijotho va orzuhoji farzandhoji ʙehtarini xalq cun zafarhoji sinfi raʙocij va dehqonhoji mihnatkaş holekaj ʙa dast darovardagi, navista şudagi hastand. Xalqi xūçajin ʙa zamoni guzaştaji xud ʙo diqat va muhaʙʙat nazar karda istodast. Dar peşi ü jodovarihoji gūştin, zindagoni va eçodijoti ajomi qadimaş jela şuda istodin.

Xalqi zafarjofta ʙa hofiz, şoəeri geniaiji xud, ki ü ʙo şeərhoji asirkunandaji xud dar xusuşi mamlakat sifotgūji mekard, xarakterhoji xalqiro ʙo ranghoji zinda nişon medod, hurmat kardani vozdhoji şūrişhoji dehqoniro ʙavuçud meovard, davlathoji suxani rusiro jela mekard, quluqdori nakarda metavonad-mi? Ne, vatani xudro dūst doştan, zamoni guzaştaji taərifzeʙi xalqi xudro dūst doştan ʙo adaʙijoti rusiro dūst doştan, Puşkinro dūst doştan zic voʙasta meʙoşad.

Komiteti umumiitifoqiji puşkini dar kori xud madadi zindaji əomaji xa'qhoro did. Az xusuşi eçodijoti Puşkinro pahm kardan tsifraho ʙovarona gap mezanand. Haçmi umumiji asarhoji juʙilejiji Puşkinro naşr karda ʙurovardan ʙa 13,4 million dona va 151,5 million varaq muəajan karda şudagi hast. Baroji ahmijati in tsifrahoro ʙa xud tarh dodan, onhoro ʙo haçmi umumiji dar mudati dah soli ʙutun, dah soli oxirini Rosijaji podşohi, jaəne 5,1 million dona naşr karda ʙurovarda şudani asarhoji Puşkin taqoʙ kardan kifoja mekunad.

Amo tirazhoji millioniji hozira ham ʙa qadri kifoja nestand. Asarhoji Puşkin ʙa toqcahoji magazinhoji kitoʙfurūşi doxil naşuda pahm meşavand.

Sovnarkomi SSSR coraʙinihoji Komiteti umumiitifoqiji puşkini dar xususi nişoni kardani sadsolagiji vafoti şoəer peşʙini kardagiro tasdiq kard. Ba çumlaji in coraʙiniho dar ʙinoji muzeji taərixiji Maskov vistavkaji umumiitifoqiji puşkini taşkil dodan, dar Leningrad hajkal soxtan, dar har xel şahrho doskahoji jodovari mondan va muzeji puşkini taşkil dodan, asarhoji Puşkinro ʙa zaʙoni rusi, ʙa zaʙonhoji xalqhoji digari Mamlakati Soveti va tamomi çihon naşr karda ʙurovardan ham medarojad.

To sar şudani sadsolagiji vafoti Puşkin, jaəne to 10-umi fevrali soli 1937-um, vaqt kam mondagi hast. Tamomi taşkilothoji adaʙi, çaməijati va partijagi ʙojad qajrat kunand, ki Puşkinro jodovari kardan haqiqatan əidi umumixalqiji madanijati soveti şavad. (Sarmaqolaji «Pravda»).

—o—

Kolxozi nomi Stalin, rajoni Jangiqūrqon, ʙa vozdi xalqho rafiq STALIN

Moho, kolxozcihoji kolxozi nomi Şumo, ʙa maçlisi tantanadori ʙa munosiʙati çaməʙasti soli 1936-umi staxanüviji gūştini ʙaroji paxtaro şunidan çamə şuda ʙo xursandi va takaʙuri ʙa Şumo, vozdi dūstdori xud, cunin maəlum mekunem, ki mo to xuzngi „kolxozhoro ʙolşeviki va kolxozcihoro tiqimdor karda şavad" guftagetonro ʙo dilu nijati sof içro kardem. Az majdoni 465 gektar zamin ʙa gosudarstvo az har gektar 27 tsentneri paxtaji misri dodem. Planro ʙa 175 protsent içro kardem. Daromadi kolxoz 8 million sūm hast, arzişi har trudodeni kolxoz 26 sūm meʙoşad, dar ʙrigadaho va zvenohoji çudogona on ʙa 31 sūm merasad. Cleni kolxoz Hasanʙoj Hoşimüv ʙo əojilaji xud 39 hazoru 890 sūmu 90 tin daromad girift.

Dar kolxoz ʙehajvonoti ʙarham zada şud, ʙegov ʙudanro asosan ʙarham zada şud.

Az xususi muvafaqijathoji xud ʙa Şumo maəlum karda, Şumoro ʙovar mekunonem, ki imsol dar noʙati hosiloti paxtaji misri rekordhoro ʙa dast medororem. Ba Şumo, Iosif Visarionüvic ʙaroji qamxūriji dar xususi mo kardageton, ʙaroji zindagoniji nekʙaxtiju xursandiji xud quluqdori mekunem.

Xohiş dorem, ki Şumo əumri daroz ʙined.

Az rūji suporişi maçlis, prezidiumi maçlis: Niganüv, Bekmuhamedüv, Türaʙojüv, Hamdamüv, Dūsmatüva, Ahmedüva va digarho. (Umuman 15 kas).

Dar Sovnarkomi SSSR

Dar ʙoʙati sadsolagiji vafoti A. S. Puşkinro nişoni kardan

Sovnarkomi SSSR dar ʙoʙati sadsolagiji vafoti şoəeri ʙuzurgi rus A. S. Puşkinro nişoni kardan coraʙinihoji Komiteti umumiitifoqiji puşkini dida ʙuromadagiro tasdiq kard.

Coraʙiniji asosi in vistavkaji umumiitifoqiji puşkiniro taşkil dodan meʙoşad, ki inro dar rūzi sadsolagiji vafoti şoəer dar ʙinoji Muzeji taərixiji Maskov jela karda meşavad. Az hamin saʙaʙ Sovnarkom ʙa Akademijaji əilmu fanhoji SSSR, Komiteti umumiitifoqiji korhoji sanəat, Upravleniji markaziji arxiv, muzejhoji gosudarstvogi va idoraju taşkilothoji digar taklif kard, ki hamaji materialhoji ʙaroji vistavka zarur ʙudagiro ʙa Komiteti umumiitifoqiji puşkini dihand. Baroji vistavkaro taşkil dodan Sovnarkom ʙo sostavi rafiqho A. S. Buʙnüv, I. P. Rozmirovic va V. Ja. Kirpotin komisijaji maxsus tasdiq kard. Baroʙari hamin Sovnarkom ʙe ruxsadi Komiteti umumiitifoqiji puşkini az tarafi nigahʙonikunanda va muzejhoji gosudarstvogiji materialhoji puşkini doştagi, taşkil doda şudani vistavkaro mane kard.

Coraʙiniji digari asosiji sadsolagiji vafoti şoəirro nişoni kardan, in plani vaseəi naşr karda ʙurovardani asarhoji A. S. Puşkinro ʙa vuçud ovardan meʙoşad. Dar soli 1937-um ʙurovardani in mazmun asarhoji A. S. Puşkinro, ki onhoro por sol sar karda şuda ʙud, tamom karda meşavad: Maçmuəaji mukamali asarho dar naşri Akademijaji umumiitifoqiji əilmu fan, 18 kitoʙ ʙa miqdori 540 hazor dona; maçmuəaji asarho dar naşri Goslitizdat, 6 kitoʙ ʙa miqdori 600 hazor dona va dar naşri „Akademija", 6 kitoʙ ʙa miqdori 150 hazor dona. Asarhoji çudogonaji Puşkin ʙa miqdori 8 millionu 400 hazor dona, dar in çumla 2 million donaji on ʙa tartiʙi xudozestvogi naşr karda ʙurovarda meşavand. Ģajr az in ʙa miqdori 500 hazor dona taçrimaji holi Puşkin; ʙa zaʙonhoji xalqhoji SSSR asarhoji ʙarguzida şudagiji Puşkin va adaʙijoti az ʙoʙati ü navista şudagi; ʙa zaʙonhoji anglisi, frantsuzi va nemetsi tarçimaji asarhoji A. S. Puşkin va hamcunin jak qator asarhoji adaʙi, muzikagi va rasmu surathoji az ʙoʙati zindagoni va eçodijoti Puşkin ʙudagiro naşr karda ʙurovarda meşavad.

Haçmi umumiji asarhoji naşr karda ʙurovarda meşudagiji Puşkin ʙa 34 million dona va 151,5 million varaq muəajan karda şudagi hast.

Ģajr az in coraʙiniho, Sovnarkom hajkalho va doskahoji joddoşt soxtan va hamcunin dar çojhoje, ki ʙo zindagoni va əamalijoti A. S. Puşkin voʙastagi dorand, korhoji oʙodkuni guzarondanro tasdiq kard.

Dar Leningrad dar soli 1937-um hajkali jodgoriji A. S. Puşkinro soxta meşavad. Projekti in hajkalro ʙa ustohoji ʙehtarini skulpturaji SSSR zakaz doda meşavad. Dar soli 1937-um ʙojad hamcunin dar Leningrad dar çoji dueli şoəer (nahri Sijoh) va dar zapovedniki puşkiniji Akademijaji umumiitifoqiji əilmu fan (qişloqi Mixajlovskiji oʙlasti Kalinin) hajkal jela karda şavad.

Doskahoji joddoşti dar Leningrad, Maskov, dar qişloqi Kamenkaji oʙlasti Kijev, dar qişloqi Boldinoji oʙlasti Gorkij, dar Gurzuf va Tailisi monda meşavand.

Dar xonaji oxirini Puşkin dar şahri Leningrad (Mojka, havliji № 12) muzej taşkil karda meşavad. Muzeji dujum dar qişloqi Mixajlovskij (zapovedniki puşkini) jela karda meşavad, lekin ʙaroji in muzej havliji maxsus soxta meşavad.

Hamcunin zapovedniki puşkiniji Akademijaji əilmu fanho va ʙinoji maktaʙi soʙiqi şoəer dar onço xondagiro (Qişloq ʙaicaho) remont va oʙod karda meşavad.

Baroji guzarondani hamaji hamin coraʙiniho Sovnarkomi SSSR ʙa ruxsadi Komiteti umumiitifoqiji puşkini maxsus pul çudo kard. (UzTAG).

—o—

Ba rafiqho AKMAL IKROMÜV va FAJZULO XOÇAJOV

Ba maçlisi tantanadori çaməʙast kardani gūştini ʙaroji paxta dar soli 1936-um ʙurda şudagi çamə şuda, ʙa şumoho cunin maəlum mekunem, ki ʙa tahti rahʙariji ʙevosita va jordami maxsusi şumoho, dar noʙati kolxozi xudro çihati xoçagi va madani ʙaquvat kardan sohiʙi muvafaqijathoji xele kalon şudem. Az majdoni 465 gektar ʙa gosudarstvo az har gektar 27 tsentneri paxtaji misri supurdem. Planro ʙa 175 protsent içro karda şud. Daromadi kolxoz—8 million sūm meʙoşad, trudodeni kolxoz 26 sūm meqaitad. Dar ʙrigadaho va zvenohoji çudogona on ʙa 31 sūm merasad. Cleni kolxoz Hasanʙoj Hoşimüv ʙo əojilaji xud 39 hazoru 890 sūmu 90 tin daromad girift.

Dar kolxoz ʙehajvonot ʙudan ʙarham zada şud, kolxozcihoro govdor kardan aʙosan tamom karda şud. Kluʙ, cojxonaji namunavi, garaz, mūjisargirxona əimorat kardem. Kolxozciho 37 havliji jevropoji əimorat kardand.

In muvafaqijathoro mo dar natiçaji sijosati milliji leninīju-stalini va qamxūriji partijaju hukumat sohiʙ şudem. Şumohoro ʙovar mekunonem, ki ʙo qajrati zūr ʙaroji hosiloti imsolaji rahmatüvi kor mekunem.

Az rūji suporişi maçlis, prezidiumi maçlis: Niganüv, Bekmuhamedüv, Türaʙojüv, Hamdamüv, Dūsmatüva, Ahmedüva va digarho. (Umuman 15 kas).

—o—

Jakcand tsifrahoji aəlo

Maəlumast, ki ʙa tahti rahʙariji partijaji komunisti va vozdi ʙuzurgi mo rafiq STALIN xoçagiji qişloqi mamlakati mo dar çihon xoçagiji qişloqiji rafta-rasidagi peşqadami kalon, çihati texnika va maşinaju asʙoʙhoji navi xoçagiji qişloqi rafta-rasidagi jaroqpūş ʙudagi va dar xususi daraçaji hosilot sohiʙi rekordhoji çihoni şudagijast. Kolxozho sohiʙi hazor-hazor traktorho, komʙajnho va digarxel maşinaju asʙoʙho şudagijand.

Çihati texnika cixel jaroqpūş şudani xoçagiji qişloqi mamlakati moro ana in jakcand tsifraju faktho nişon mediband:

Dar soli 1932-um kolxozho, MTS-ho va sovxozhoji mamlakati mo ʙa maʙlaqi 2 miliardu 662 million sūm traktor, maşinaju asʙoʙhoji xoçagiji qişloqi va asʙoʙu inventari transporti doştand. Amo dar soli 1936-um in ʙa maʙlaqi 5 miliardu 139 million sūm rasid, jaəne dar soli 1936-um kolxozho, MTS-ho va sovxozho sohiʙi in maʙlaq traktoru maşinaju asʙoʙi xoçagiji qişloqi şudagi meʙoşand.

Quvati parki traktoriji kolxozhoju sovxozho dar solhoji 1932-um, 1934-um va 1936-um ana inxel zijod şudagijast:

Dar soli 1932-um quvati parki traktoriji kolxozhoju sovxozho az 1 millionu 850 hazor quvati əasp, dar soli 1934-um az 3 millionu 9000 quvati əasp va dar soli 1936-um az 7 millionu 580 hazor quvati əasp əiʙorat ʙud.

(Tsifrahoji maʙkur az gazetaji „Sotsialisticeskoje zemledelije" girifta şudagijast).

Maktaʙhoji kolxozi ʙa sadsolagiji vafoti şoəeri ʙuzurgi rus A.S. Puşkin tajoriho dida istodin. Dar maktaʙho asarhoji şoəerro talaʙaho xonda korkarda ʙuromada istodin.

Dar surat: talaʙahoji maktaʙi kolxozi nomi Bauman, rajoni Samarqand—Levijüva, Zaeʙüva va digarho az kitoʙi „Xrestomatijaji adaʙi" asarhoji A.S. Puşkinro xonda istodin. (Foto Şeveljüv).

Tantana dar kolxozi nomi Stalin

JANGIQURQON. Avozi karnaju surnaj az xuʙʙi sar şudani tantanaji kolxozciho maəlum kard. Mehmonho avtomoʙilho qati omadan giriftand. Onhoro rajisi kolxozi nomi Stalin rafiq Türaʙojüv ʙo xursandi peşvoz girift. Cojxonaji kolxoz az odamhoji ʙa tani xud liʙoshoji əidona doştagi pur ʙud. Bajni mehmonho—sekretari rajkomi partija Niganüv, rajisi RIK—Hamdamüv, direktori MTS—Bekmuhamedüv ʙudand. 35 nafar rajishoji kolxozho, 5 nafar rajishoji selsovethoji rajon va ordendorho Ahmedüva va Rizojüv hamomada ʙudand.

Mehmonho xoçagihoji kolxoz va əimorathoji nav: kluʙi kaloni 1000 odam meʙurdagiro didand. Çamə omad ʙaroji hisoʙoti rajisi kolxozi nomi Stalinro şunidan omadin, ki in kolxoz dar soli 1936-um 8 million sūm daromad kardagijast. Dokladi rajis kaltaju ravşan ʙud.

Plani paxtasupori ʙa 175 protsent içro karda şudast. 465 gektar paxtaji misri korida, az har gektar ʙa hisoʙi mijona 27 tsentneri paxta girifta şudast. Daromadi umumiji kolxoz 8 million sūm. Ba har trudoden 26 sūmi pul merasad. 100 xoçagi az 20 hazor to 39 hazor sūm daromad giriftand.

Nazar ʙa soli guzaşta, daromad va arzişi trudoden dunim ʙaroʙar zijod şudast. Dar in kolxoz hama kolxozciho hajvonotnok va qariʙ hama kolxozciho govdor şudagijand. Kolxoz kluʙi kalon, cojxonaji surx, mūjisargirxona, garaz, amʙori 200 tonna ciz meistodagi, 37 havliji jevropoji əimorat kardagijast. 58 kolxozci patefon va 11 kolxozci velosiped xaridagijand.

— In muvafaqijathoro,—rafiq Türaʙojüv megūjad,—mo ʙa vositaji mihnatro durust taşkil dodan va coraʙinihoji ʙaland kardani hosilotro guzarondan sohiʙ şudem. Ba in zindagoniji xursandiju nekʙaxti ʙa rafiq Stalin quluqdori ʙajon mekunem.

Kolxozi nomi Stalinro taʙrik kardand. Koru harakati pravleniro ʙisjoran qanoəatʙaxş hisoʙ karda şud. Ba tahti qarsakzanihoji zūr, kolxozciho ʙa nomi rafiq Stalin va ʙa nomi rafiqho Ikromüv va F. Xoçajüv telegramahoji taʙriki rohi kardand. (UzTAG).

G. BAJDUKÜV

Qahramoni Itifoqi Soveti

JAKCAND VARAQ AZ RŪZNOMCA

10-umi oktjaʙri soli 1936-um. Az puşti kūhho oftoʙ namudor şud va rūzi kurorti muqarari ʙorin az vanna qaʙul kardan, oʙʙozi, tenisʙozi va sijohat sar şud.

Boqi mo, cun hama vaqt, ʙo hamrohi oftoʙ ʙa harakat daromad. Xususan Emmocka duxtaram oftoʙro dūst medorad va holekaj soəati 7 ü ʙa nazdi man omada, ʙa taki gūşam dod guft.

Umuman rūz serharakat meguzaştagi ʙorin menamojid. Ckalüv dar xususi davrhoji ojandaji ʙiliardʙozi ʙo Koroljüv ʙahs karda istoda ʙud, Beljaküv ʙa darsi zaʙoni frantsuzi maşqul karda istoda ʙud, man ʙoşam ʙo duxtaram ʙaroji ʙaədi xoʙ huşjor şudan ʙa majdoni tenisʙozi raftam.

Soəati 10 hama ʙa avqoti pagohiro xūrdan çamə şuda ʙudand. Ajni avçi avqotxūri avozi telefon ʙuromad. Ckalüvro çeq zadand. Ü raft va ʙo avozi giriftageş xele vaqt gap mezad. Ckalüv manro çeq zada ovard. Man dar suroʙi ü xursandiji ʙaroji xarakteri ü nomuqarari ʙudagiro didam.

— Gūş kun, Jegor, rafiq Stalin imrūz soəati 16 dar ʙoqi xud ʙa hamaji moho ʙo zanhojamo intizor şuda meşiştast,—ʙa caşmhoji man ʙo diqat nigoh karda, ostekak guft ü.

Man, az aval, ʙa gapi ü ʙovar nakardam. Amo az ʙarq zadani caşmhoji ü, az vaqti ʙa qatiji papiros dastaşro daroz kardan larzidani lelahojaş man his kardam, ki gapi ü rost hast. Magar dar inxel kor hazil kardan mumkin hast!

— Hov, hov, Jegor, raso soəati 16 ʙa peşi rafiq Stalin meravem.

Bo caşmhoji nekʙaxt ʙa jakdigari nigoh karda, mo ʙaroji in xaʙari muhimro ʙa rafiqhojamo, ʙa zanhojamo rasondan raftem.

Avqoti pagohiji dojim xele kaşol mejoftagiro raso dar 5 minuta xūrda tamom kardem. Fikri ʙo rafiq Stalin vo xūrdan az sari jagon nafari mo dur nameşud. Har kas ʙa rahi xudaş his karda, ʙa korhoji şaxseşro zudi tamom kardan harakat mekard,—jakxelho ʙaroji rişi xudro tozatar giriftan ʙa mūjisargirxona raftand, digarho liʙosi xudro utjuk mekardand, sejuminho ʙa darjo oʙʙozi kardan raftand. Mo dam ʙa dam ʙo ʙetoqati ʙa soəat nigoh mekardem. In odami ʙa mo dūsti nazdik ʙudagiro teztar ʙoz jak ʙori digar didan mexostem. Amo har əlloçe nasozed ham ki vaqtro oftoʙ farmon medihad. Dar oxir soəat 15-hu 30 minuta şud. Raftan darkor ʙud, amo Ckalüv garevoni ohorokki xudro heç durust pūşida nametavonist. Ü sarosema meşud va ʙo in sarosemagi koraş heç ʙud nameşud. Az hama taraf ʙa sari ü dod gufta, ūro sarosema mekardand. Man ʙa ü kurtaji şohiji ʙa tani xudam ʙudagi ʙorinro pūş gufta taklif kardam. Ba maslihati man daromada, ü saru liʙosagro ʙa tezi pūşid va ʙaədi 10 minuta mo holekaj ʙa peşi rafiq Stalin rafta istoda ʙudem.

Moro ʙa ʙoqi kas-kaʙudi daraxthoji əəloji mevador doştagi ovardand.

Rafiqho Stalin va Ždanüv dar kūca, nazdi dari daromad ʙa mo intizor şuda istoda ʙudand. Rafiq Stalin, ʙo moho voxūrdi karda, ʙa har kadomi mo dar inço, dar kurorti cixel quvat giriftagimo ʙo diqat nigoh mekard.

Rafiq Stalin ʙo zani man va Beljaküva oşno şud, cixel dam giriftetun gufta pursid. Baəd ʙa ʙoqi xud gardonda, az xususi har ʙūta va daraxti dar inço çudo ʙisjor ʙudagi caqcaq mekard. Dida meşud, ki Stalin daraxti mevadorro çudo naqz medidast. Dar nazdi jak ʙūtaji limon ü ʙadcaji ʙamʙukijero, ki on şoxahoji az vazni mevaho xam şudagiro nigoh medoşt, qamxūrona durust kard.

Barghoji rūjişoti evkalipiro kanda, ʙa dastaş ʙovic karda har kadomamoro ʙūj kaşond. Būji zūri on ʙaroji odam darkor naʙudast. In ʙūjro xoşmūşaki varaqa toqat namekardast. Az saʙaʙi taəsiri in daraxti aəloro nadonistanam man çudo ʙa xiçolat mondam. Rafiq Stalin dar vaqti soxtani kanali Panama az xomūşak cixel xalos şudani amerikojiho, jo dar vaqti az xud karda şudani Avstralijaji loiqazor ʙo xomūşak cixel gūştin girifta şudan ʙa man taərixi kalonero caqcaq kard. Rafiq Stalin xanda mekard va, Varejkisro nişon doda, ü Evkalipiro pajvandi karda, dar hamaji muzofoti Stalingrad az on şinondan xohiş dorad guft. Dar xususi in evkalipişinoni gap taku-rū şud. Stalin holekaj ʙa tariqi çidi Varejkisro dastgiri karda, inro ʙaniq ormuda didan darkor hast guft.

Hamin tariq mo ʙa hama çoji ʙoq davr zadem. Soni rafiq Stalin moro ʙa manzilçoji xud ʙurda, xonahoro tamoşo kuneton guft. Dar inço tamoman hama ʙa tariqi əodi ʙud. Pokiza va madani ʙud.

Boloji rah xudi ü pardaho va tarezahoro jela kard. Ždanüv sallaji saxt kard. Sallaji ü ʙa sallaji Ckalüv çudo monand ʙud. Man in monadiro gufta, şamol xūrdan ʙa korkunhoji aviatsija kasaliji xavʙnagi hast guftam.

(Davomaş dar varaqi 2)

Dar kolxozi nomi Bauman, rajoni Samarqand kori az anguri kolxozi majo tajor karda ʙurovardan naqz ʙa raʙ monda şudagi hast. Kolxozi mazkur imsol qarib 20 hazor kilogram az tokhoji xud hosilot giriftagi hast, ki qismi ə'sjo i onro majo kard.

Kori majotajorkuni az mohi sentjaʙr sar karda, dar mohi nojaʙr tamom karda şudagi hast. Hozir majoro ʙa korxonaji şpbriji xud firstonda, kolxoz onro az sarinav korkarda ʙuromada istodast.

Dar surat: aroʙahoji kolxozi mazkur ʙockahoji majoro ʙa şahr ʙurda istodin.

(Foto Şeveljov).

DAR SOVNARKOMI SSSR VA TsK VKP (ʙ)

★

Dar ʙoʙati ʙunjodijati navʙati sejumi metropoliteni Maskov

Dar soli 1937-um ʙunjodijat navʙati dujumi metropoliteni Maskov, ki dar on az majdoni Smolensk to vokzali Kijev, az Maneʒ to vokzali Kursk va az majdoni Sverdlūv to qişloqi „Sokoli" dar rahi şoseji Leningrad ʙudagi soxtani rahho doxili kunonda şuda ʙud, dar mūhladi hukumat muqarrar kardagi tamom karda meşavad. Ba munoʙsati hamin va ʙamcunin az saʙaʙi çismi puli dar soli 1936 um ʙa metrostroj doda şudagi mustaʙat karda naşudanaş, Sovnarkomi SSSR va TsK VKP(ʙ) muqarrar kardand, ki ʙaroji ʙunjodijati navʙati dujumi metropolitenro dar soli 1937-um ʙatun tamom kardan 450 milion sūm pul doda şavad.

Baroʙari hamin Sovnarkomi SSSR va TsK VKP(ʙ) cunin zarur donistand, ki ʙo ekaj dar soli 1937-um ʙunjodijati navʙati sejumi metropolitenro sar karda, ʙaroji in maqsad 50 milion sūm pul doda şavad.

Dar navʙati sejum dar rahi Darvozahoji surx—vokzali Kursk—majdoni Tagan—vokzali Paveletsk ʙa daroz ji 9,6 kilometr du rah soxta meşavad.

Dar rahhoji majdoni Tagan—vokzali Paveletsk—majdoni Krim rah du karat az taki rūdxonaji Maskov guzaşta meravad, ʙaroji in tonelhoji taklosi soxta meşavand. Bunjodijat ʙojad ʙo usuli pūşida ʙa tonel şcit qati rah kanda, tonelro tjuʙingahoji cūja i qali mustahkam karda, guzaronda şavad.

Ba Narkomati sanoəati vazmin superida şud, ki to 15-umi oktjaʙri hamin sol ʙaroji Sovnarkom tasdiq kardan projekt va smetaji ʙunjodijati navʙati sejumro taqdim kunad.

Bunjodijati navʙati sejumi metropoliten ʙojad ʙa oxiri soli 1939-um tamom karda şavad. (UzTAG).

Az fronti madani

Az jak sar savodnok şuda istodin

QŪQOND. (Az muxʙiri maxsusi mo). Pravle iji arteli odejalʙofiji „Ittifoq" dar ʙoʙati az ʙajni ct-nhoji xud ʙesavodiro nest karda, onhoro az jak sar savodnok kardan corahoji əasali dida istodast. Hozir dar arteli mazkur 8 grupaji maktaʙi savodʙurori kor karda istodast. Dar on 45 nafar ʙesavodho va 129 nafar calasavodho çalʙ karda şudagi hastand.

Dar maktaʙi mazkur dars ʙa tariqi dojimi guzaşta istodast. Artelciho ʙo havasi kalon ʙa maktaʙ davomat karda, taəlim girifta istodin. Dar ʙajni 244 nafar taəlimgirandaho 30 nafar zaʙociho mavçud hastand. Artelcihoi Rena I jojova, Mahmud Rahimūv, Anastasija Kuznetsūva va digarho taəlimgirandahoji ʙehtarini maktaʙi calasavodho meʙoşand.

Oʙjr az in, pravleniji artel ʙa munoʙsati 17-sola şudani dekreti I.V. Lenin 26-umi dekaʙr maçlisi tantanaji artelcihoro guzaronda, 37 nafar az grupaji ʙesavodi va 38 nafar az grupaji calasavodi vipusk kard. Hozir onho ʙa maktaʙi şomiji ʙa nazdi arteli ʙudagi ʙoz taəlim giriftani xudro davom doda istodin.

Haminro nişon doda guzaştan zarur hast, ki jak qismi artelciho az taəlim gurexta, ʙa savodnok şudani xud əhmijat nadoda istodin. Xususan Tūvo Jūnojūva, Qosimūva va Jevgena Ciganūva ʙa xondan sar namonda, ʙa maktaʙ jak rūz davomat karda, ʙa rūzi digar davomat nakarda istodin, va in ʙa əoqiʙ mondani onho saʙaʙ şuda istodast. Pravleniji artel lozim hast, ki ʙajni in xel odamhoji darsgurez kori maənedodkuniro zūr karda onhoro ʙa maktaʙ durustak çalʙ kunad.

SIM.

※

70 nafar raʙociho vipusk şudand

SAMARQAND. Seʙurcaki faʙrikaji ʙareşumʙurorji „Huçum" ʙa munoʙsati 17-sola şudani dekreti Lenin ʙ-ʙi 26-umi dekaʙr konferentsijaji taəlimgirandaʙoro guzaronda, dar on jaʙ az maktaʙi savodʙurori 70 nafar raʙocihoji tamom kardagiro vipusk kard.

Ba qatori onho komsomolka Mirzoqandūvaro ham vipusk karda şud. Bajni 3—4 mahi dar maktaʙi savodʙurori taəlim giriftani xud, Mirzoqandūva ʙaroji darshoro hazm karda, tez savodnok şudan qajrati zūr kardagi hast. Dar konferentsija dar vaqti vipusk seʙurcaki faʙrika xususijathoji naqzi Mirzoqandūvaro nişon doda, ʙa ū mukofot dod.

Hozir Mirzoqandūva ʙo hamrojihoji vipusk şudagiho ʙa kursi staxanūvi xonda, taəlim girifta istodast.

Z.N.

—o—

Xronikaji snoəati

QŪQOND. (Az muxʙiri maxsusi mo). Arteli odijalʙofiji „Ittifoq" con solhoji guzaşta, dar soli 1936 um ʙa jak qatori peşraviho soʙiʙ şuda, plani solonaro ʙarzijod içro kard.

In artel umuman ʙajni jak sol ʙa maʙlaqi 4 milionu 526 hazoru 30 sūm produktsija ʙurovarda, plani soli staxanūviji xudro ʙa 106,2 protsent içro kard.

SIM.

Zojişxona dar mahalaji şarq

SAMARQAND. Zojişxonaji az tarafi gorzdrav dar mahalaji „Şarq" taşkil doda şudagi, az doktorhoji kvalifikatsijanok, asʙoʙhoji taʙoʙati va digaraş taəmin karda şud. Dar in zojişxona ʙaroji 60 kas çoj tajor kardʙ şudagi hast. Zojişxonaji mazkur az 1-umi janvar mukamal ʙa kor daromad.

Z.N.

(Davomi varaqi 1)

Iosif Visarionovic ʙo xaləgi gufi, ki konstruktorho va zavodho ʙaroji garm kuniji elektristro komiltar kunon dan hanuz kam kor karda istodin v ɩ ismi əajaʙ in kor ʙa ʙoloji sostavi ijūtcikho ham meqaltad, cunki onho az tansihatiji xud ʙoxaʙar nameʙastand va az sanoəat çoji kori ijūtcikro ziodtar qal jnok kun gufta talaʙ namekunand.

Stalin tamomi kamʙudihoji aviatsijaji moro xele ʙozak rafta nişon medod. Ū dar xususi dar vaqti rūj dodani voqeahoji ʙad na hamaji ijūtcikho az paraşjut fojda ʙurdana ʙoo ʙorxogiji qataji xudro ʙajon mekard. Az ijūtcikro noʙud kardan dida aeroplanhoji nav ʙisjor soxtan ʙehtar hast meguft. Odam dar peşi nazari Stalin cun çal-rafta rasidag qimat me stad.

Gap az ʙoloji meteorologija qel xūrd. Zdanūv jak vaqte havasgori in kor ʙudast va ū dar vaqti parvozi mo ʙa şarojati meteorologi ham ʙo diqat nazar kardageş caqcaq kard. Ū ʙa qonunhoji meteorologija çudo naqz sarfahm meravad va nomhoji şamolhoji stantsionariji Jevropa va Şimolro xele naqz medonad.

Hamin tariq ʙo harakat caqcaq karda, hamaji mo ʙa peşi ajvoni az onço kegel va ʙūʙhoj əajon meşudagi, omuda mondem. Iosif Visarionovic kegelʙozi mekunem gufta taklif kard. Avval xudi ū tūbro girifta, onro çojdaʙona ʙa rūji taxta qelonda, koroli va cand soldatʙoro zada qaltonond. Baədi ū Beljakūv ʙozi kard. Ū to ʙaçiji darxonaş qelondani tūʙhoro jod giriftan, onhoro xele vaqt meqelond.

Vaqte ki hama ʙozi karda şudand, rafiq Stalin vaqti naʙori xūrdan ʙa rasid-mi,—gufta pursid.

Mehmonho kam naʙudand, az hamin saʙaʙ satolhoro ʙa peşi kantūr zic-zic monda şuda ʙud. Hama xudaşonro ʙe keʙiş va vaqtcoq his mekardand,—cunki sar-tori xona çudo mehruʙon ʙud, ū ʙo xoksoriji xud odamro ʙa tezi ʙa xud çalʙ mekard. Pijolaji jakumro rafiq Stalin ʙa salomatiji mehmonho gufta nūşid, soni pijolaji dujumro ʙa salomatiji hamun kase ki Rosijaro ʙa rahi ravşan darovardagi hast, jaəne ʙa salomatiji nomi Lenin nūşida şud. Pijolaji sejumro ʙa salomatiji nomi Kirūv nūşida şud. Soni vazifaji soqigiro ʙa Zdanūv supurda şud. Pijoli ʙardorihoji xuşvaqti ʙisjor şuda guzaştand.

Rafiq Stalin aviatsijaro dūst medorad va az xususi parvozhoji Kokinaki, Aleksejev, Jumaşūv va ijūtcikhoji diger ʙo xursandi gap mezanad.

Noəajon gap ʙa zamoni guzaşta qel xūrd. Iosif Visarionovic dar xususi jak vaqte dar ʙadarqa ʙuda, dar vaqti furū raftani jaxi rūdxonaji Jenisej ʙa taki oʙ rafta qarib noʙud şuda, ʙaəd dar peşi nazari zanhoji oʙkaşi karaxtoji zadagi jax karda ʙuromada mondageş caqcaq kard; zanho tarsida, satilu cancakhojaşonro partofta, gurexta ʙa qişloq raftin. Baroji ūro ʙa xoneşon daromada garm şudan mondan, odamhoro xele aida ju suida kardan lozim omadast. Az pangoli margi nazdik omadagi ūro organizmi ʙaquvataş xaloş kardast.

Vaqte ki Iosif Visarionovic dar xususi dar vaqti az ʙadarqa gaşta omadanaş jak əaroʙakaş az ū jak olcin araq girifta ovardageş caqcaq kard, hamaji mo ʙo ū qar-qar xanda kardem. Əaroʙakaş faqat dar vaqti ʙa ū jak olcin araq dodan Stalinro saʙaʙi salomat ʙurdani şudast. On olcin az dūlcahoji ʙo onho dar sarojhoji mehmonʙuro majo doda meşudagiji ʙa daroriji jak olcin qator cinda meşudagi əiʙorat ʙudast. Əaroʙakaş muvofiqi şarti karda şudagi, jak olcin araqi xudro giriftast va dar vaqti xajrxūşi kardan ʙa Stalin: „Tu mustiki naqz ʙudi, tu, jigiti naqz az kuçoji?" —guftast.

Dar vaqti in caqcaq man ʙa joni Stalin şişta ʙudam va, vaqte ki ū ʙa man nigoh mekard, caşmhoji olaşini ū ʙo xandaji sidqiji odami dar zindagoniji xud çudo ʙisjor rūzhoro ʙa sar ʙurdagi, ʙarq zada istodageşonro didam. In odami mūjsafed şuda istodagi, az in ʙoz nazdiktar meşavad va ūro ʙūsa kardani odam meʙijojad.

Stalin çavonhoro raqs ravelon gufta iltimos kard, xudaş rafta plastinkahoro çudo karda girifta, patefonro tov doda, plastinkaji raqsraviro mond. Vaqte ki ʙozingarho va raqosho ʙoziji xudro tamom kardand, Stalin az peşi patefon narafta, plastinkaji aşulaji umumiji volgagiro çudo karda girift. Onro monda, ojista xondanro sar kard va mo ʙaroʙar in aşulaji daroz mekaşidagiji rusiro xondem.

Baədi rafiqho Kalinin va Poskreʙişevro ozod kardan, ki onho ʙa Maskov raftand, Ckalūv ʙa ʙoloji kuşetka daroz kaşid va hamunço xoʙi saxtaş ʙurda mond. Iosif Visarionovic odejalro girifta, ʙoloji Valerijro durustak pūşond va, dari ajvonro tamoman jeʙa karda, az sari nav moro ʙo aşulahoji raqsraviji rusi şod kardan girift.

Soəat holekaj jakunim, nispi şaʙ şuda ʙud. Buromada raftanim nameomad. Amo dam giriftani rafiq Stalin darkorast-ku. Bo Stalin va Zdanūv saxt xajrxūşi karda, mo ʙaxtiji vozdi əodi, mehruʙon va genialiji partijaji mo, rafiq Stalini əaziz hamaro ʙa tamomi əomri xud ʙa dilamo çoj doda, ʙa ʙoqi xud raftem.

(„Za industrializatsija", nomeri 6-umi janvari soli 1937-um).

*) Aəraʙhoji zan[?]

DAR FRONTHOJI ÇANGI GRAZDANI DAR ISPANIJA

Maəlumoti hukumati ʙaskho

BILBAO, 6 (UzTAG). Hukumati oʙlasti avtonomiji ʙaskho maəlumot dodast, ki odamhoji dar vaqti dar ʙoloji Bilʙao aeroplanhoji şūrişcihoro zada qaltondan paraşjutho qati ʙa zamin furomadagi, ijūtcikhoji Germanija ʙudin. Jak nafari onho lejtenanti aviatsijaji harʙiji Germanija German, digaraş—Şmit ʙudast. Isʙot karda şudast, ki paraşjutho va aeroplanhoji zada qaltonda şudagi—az Germanija ovarda şudagi ʙudin.

※

Muvafaqijati kaloni respuʙlikonciho

LONDON, 6 (UzTAG). Muxʙiri dar Madrid ʙudagiji Tajms nişon doda guzaştast, ki az pojtaxt ʙa samti çanuʙ askarhoji hukumati şūrişcihoro tang kardin. Hozir qismi kaloni nişeʙhoji ʙa Viljaverde meʙurdagi va hamcunin qismi Viljaverde dar dasti respuʙlikonciho hast. Hamin qati xatare ki şūrişciho ʙa rahi ʙa Valensija meʙurdagi dar rajoni rūdxonaji Mansanares va ʙa rahhoji oʙani ʙa onço nazdik ʙudagi rasondani ʙudin, dur karda şudast.

Cixele ki maəlumot doda şuda ʙud, da çavqijati askarhoji hukumati, ki onho ʙa daroziji rahi ʙa Sori va Saragosa meʙurdagi zaftu zanam karda istoda ʙudand, Almadrones (az Siguensa ʙa samti çanuʙ 20 kilometr əoqiʙtar ʙudagi), jak qator qişloqhoji dar dolinaji Enaros ʙudagi, hamcunin şahri Atiensa va tamomi rajoni ʙa on nigoh mekardagiro musaxar kardin. Musaxar karda şudani in rajon, ki on az gandum va hajvonot ʙadavlat hast, az produktihoji xūrokvori taəmin kardani Madridro ʙehtar mekunad.

※

Madridro ʙoz ʙa taki ʙomʙa girifta şudast

MADRID, (UzTAG). 6-umi janvar Madridro ʙoz ʙa taki ʙomʙa girifta şudast. Tasdiq karda istodin, ki ʙa on kamaş 15 aeroplani „Junkers" ʙo hamrohi, taxmin, 25 aeroplani „Gejnkel" qism giriftast. Dojimangeşon ʙorin, ijūtcikhoji faşist, ʙas ʙaroji ʙa cer'u-aeşhoji muhofizat karda naşudagi ʙomʙa partoftan jurak kardin. Vaqte ki aeroplanhoji qirandozi hukumati ʙajon şudin, hamun zamono, agarcande şumoraji aeroplanhoji hukumati du ʙaroʙar kam ʙoşad ham, aeroplanhoji faşistho ʙuromada raftin. Dar ʙoloji Kasa de Kampo aeroplanhoji respuʙlikonciho ʙa aeroplanhoji duşman nazdik omadin va dar haminço jake az zaftu-zanamhoji xelo zūr sar şudast. Az rūji maəlumothoji jakum, aviatsijaji şūrişciho 6 aeroplani „Gejnkeli" xudro ʙarʙod dodast, ki 5-taji on aeroplanho dar maskançoji respuʙlikonciho qaltidast.

★

Ahvol dar frontho

BILBAO, (UzTAG). 6-umi janvar dar fronti Asturija dar rajoni Puerto-de-Ponton dar samti şimolu-şarqtari Rianio askarhoji respuʙlikoni, ʙaədi zaftu-zanami kaşol jofiagi, pozitsijahoji şūrişcihoro ʙand kardin.

Dar rajoni samti şimolu-qaraʙtari Ovijedo şūrişciho ʙa pozitsijahoji respuʙlikoni huçum kardani şudin, əmo onhoro əoqiʙ partofta, az onho xelo odamro noʙud karda şudast.

Dar fronti Santander askarhoji respuʙlikoni pozitsijahoji dar Piko-de-Espinos ʙand kardageşonro, ki on dar samti şimoltari Viljarkaijo mavçudast, mustahkam karda istodin.

Dar fronti Biskaj ahvol taqir naşudast.

※

Respuʙlikonciho Ovijedoro dar zeri ūq girifta istodin

VALENSIJA, (UzTAG). Agentstvoji Faʙra maəlumot medihad, ki dar fronti Asturija askarhoji respuʙlikoni kūhi Narankoji dar ʙoloji Ovijedo hukmron ʙudagiro musaxar kardin. Şahrro respuʙlikonciho dar zeri ūqhoji artillerija girifta istodin. Rahhoji oxirini ʙaroji gurextan doştagiji şūrişcihoji dar Ovijedo çoj giriftagiro ʙurida şudast.

Az ʙoloji tumani zic-zic aviatsijaji respuʙlikoni ʙaʙ dar harxel ucastokhoji front parvozhoji razvedkagi karda istodast.

※

VALENSIJA, (Az muxʙiri maxsusi TASS). Ministerstvoji aviatsija va flotı darjojiji Ispanija dar ʙoʙati 4-umi janvar aviatsijaji şūrişciho ʙa Bilʙao huçum kardageş maəlumoti puropur dodast. Se aeroplani semotoriji şūrişcihoro zada qaltonda şudast. Jak aeroplanro ūqi zenitiji kemaji takiʙaji hukumati zada qaltondast. Panç ijūtcisi Germanija, ki onho ekipaʒi aeroplanhoji şūrişcihoro taşkil medodin, noʙud şudin.

Zaftu-zanamhoji zūr dar fronti Madrid

PARIZ, (UzTAG). Cixele ki Gavas maəlumot medihad, dar maəlumoti rasmiji hukumati respuʙlikoni cunin gufta şudast:

Dar fronti Gvadalaxar askarhoji hukumati jak qator punkthoji strategiro ʙand karda, qişloqhoji Matilja, Viljanueva-de Enares va jak qator punkthoji ʙo hamin qişloqho voʙasta ʙudagiro musaxar kardin.

Dar fronti Madrid pagohi dar sektori Viljanueva-del Pardilio, Las-Rosas va El-Plantio zaftu-zanami zūr şuda guzaştast.

Şūrişciho ʙo jordami artillerija va aviatsija huçum kardin. Askarhoji hukumati ʙa pozitsijahoji peşaki komandovani tajor kardagi əoqiʙ rafta, az onço ʙaroji duşmanro peş omadani namondan xelo zūr muqoʙilijat kardin. Brigadaji jakumi askarhoji hukumati cand haviliji dar qişloqi Viljaverde-Baxo ʙudagiro ʙand kardast.

Huçumi şūrişciho, ki on 4-umi janvar dar certu-ʙeşi Viljanueva-del-Pardilio va Maxadaonda sar şuda ʙud, ʙa tarafi Las-Rosas va El Plantio pahm şudast. Huçum xarakteri çudo ham tezu tund dorad, faşistho usulhoju texnikaji germaniro ʙa kor ʙurda istodin.

4-umi janvar az soəati cori pagohi duşman jak qator huçumhoji dumʙolapur kardast. Askarhoji respuʙlikoni, agarcande duşman okophoji onhoro jakzaji ʙa taki ūqi artillerija va ʙa taki ʙomʙa girifta istoda ʙoşad ham, xelo zūr muqoʙilijat karda istodin. Dar ʙaəze punktho duşman ʙa raxşi askarhoji hukumati zada daromada tavonistast, lekin dar digar punktho respuʙlikonciho ʙo muvafaqijat əaksulhuçumho karda istodin.

※

Huçumi ʙa muqoʙili Kasa del Kampo kardagiji şūrişcihoro şikast doda şudast.

Zaftu-zanam şaʙ davom kardast.

※

PARIZ, (UzTAG). Dar maəlumoti peşiniji 5-umi janvar cop kardagiji komiteti mudofiaaji Madrid cunin gufta şudast, ki dar rajonhoji Boadilija-del-Monte va Maxalaonda şūrişciho huçumi xelo zūri se rūz peş sar kardageşonro davom doda istodin. Şūrişciho hamcunin ʙa pozitsijahoji dar rajonhoji Viljanueva-del Pardilio, Las-Rosas, El-Plantio va Monkloa doştagiji askarhoji respuʙlikoni huçumi zūr kardin. Agarcande miqdori askarho va materialhoji harʙiji şūrişciho ʙa kor ʙurdagi xelo ʙisjor ʙoşad ham, askarhoji respuʙlikoni natarsidin. Muhofizatcihoji pojtaxt, ki qajrati onho xelo zūr şudast, ʙa peş omadani qismathoji motori va pijodagardi şūrişcihoro nigoh doştin. Duşman dar vaqti hamin zaftu-zanamho xelo odam va materialhoji harʙiro ʙarʙod dodast.

Dar fronti Gvadalaxar askarhoji respuʙlikoni, huçumro davom doda, qişloqhoji Matilja, Viljafranko de Enares va Kastexon-de Enaresro musaxar kardin.

※

PARIZ, (UzTAG). Agentstvoji „Enformasion" dar telegramaji az Berna doştageş dar ʙoʙati dar fronti Madrid huçumi kalon kardagiji şūrişciho maəlumot dodast. Muvofiqi suxanhoji agentstvo, dar sari in huçum divizijaji sejumi otrjadhoji posʙoniji gitleri (SS) istoda ʙudast, ki nomi on „Dejcland" ʙudast. Ba in divizija general Şperle—soʙiq sardori rajoni pançumi mudofiaaji muqoʙili-havojiji Mjunxen komanda doda istoda ʙudast. Sostavi digari komanda medodagi az ofitserhoji rejxsver əiʙorat ʙudast. Kadrhoji divizija az clenhoji otrjadhoji posʙoni mekardagi əiʙorat ʙudin.

※

BILBAO, (UzTAG). Dar fronti Asturija 4-umi janvar ʙaədi zaftu-zanami durma-daroz, askarhoji respuʙlikoni dar Piko-del Kanto pozitsijahoji kūhiji şūrişcihoro ʙand kardin.

Artillerijaji respuʙlikoni şahri Gradoro ʙo muvafaqijat ʙa taki ūq giriftast.

Har rūz az territorijahoji faşistho ʙand kardagi soldathoji şūrişciho va xalqi grazdani ʙa tarafi askarhoji hukumati guzaşta istodin. 5-umi janvar cand nafar artillerijaciho ʙa tarafi askarhoji respuʙlikoni guzaştin, ki onho ʙo hamrojaşon qulfhoji tūʙhoro girifta ovardin.

Dar fronti Santander 4-umi janvar quvathoji kaloni şūrişciho ʙoz ʙa pozitsijahoji Piko-de Espinos 3-umi janvar ʙaholati askarhoji respuʙlikoni ʙand karda şudagi huçum kardin. Baədi zaftu-zanami durma-daroz şūrişciho dar majdoni zaftu-zanam 400 nafar odami kuşta şudagi, ʙisjor jeradorho va maʙlaqi ʙisjori jaroq va asʙoʙhoji harʙiro monda, tarsida gurextin. Az tarafi respuʙlikonciho 5 odam kuşta şuda, 50 odam jerador şudast.

Aeroplani şūrişciho ʙa Almerija ʙomʙa partoftast

VALENSIJA, 7 (UzTAG). Aeroplani semotoriji şūrişciho ʙandi rahi oʙani nazdi Anduxar dar vilojati Xaen ʙudagiro ʙe muvafaqijat ʙa taki ʙomʙa giriftast. Xudi hamun aeroplan ʙaəd ʙa şahri Linares ʙomʙaho partoftast. Du zan va jak ʙaca kuşta şudast.

Şaʙi 7-umi janvar aeroplani şūrişciho ʙa şahri Almerija 3 ʙomʙa partoftast. Jaktaji on ʙomʙa nazdi ʙasalxonaji vilojati qaltida kafidast. Panç odam kuşta şuda, ʙisjor odam jerador şudast.

★

VAŞINGTON, (UzTAG). Senat va palataji vakilhoji Amerika asosan rezoljutsijaro tasdiq kardin, on rezoljutsija ʙaroji ʙa Ispanija jaroq rohi kardan emʙargo eəlon kardanro peşʙini mekunad, jaəne on ʙa Ispanija jaroqrohikuniro mana mekunad.

★

Notaji ministerstvoji korhoji xoriçiji Frantsija

PARIZ, (UzTAG). 8-umi dekaʙr dar rajoni Gvadalaxar aeroplani elcixonaji Frantsijaro ʙa taki ūq girifta, onro qaltonda şuda ʙud. Dar vaqti ʙa taki ūq giriftan cand odam, dar on çumla zurnalisti Frantsija Doliapro jerador şuda ʙud, ki ū az ʙoloji jerador şudan ʙa tezi vafot jofta ʙud. Hukumati Frantsija tasdiq mekunad, ki ʙa aeroplani Frantsija aeroplani hukumati Ispanija huçum karda ʙud, cunki dar ʙoloji aeroplani huçum kardagi du raxşi surx ʙud, ki onho nişonihoji aviatsijaji hukumati Ispanija ʙudand. Hukumati Ispanija in tasdiqkuniro rad karda, cunin nişon doda guzaşta ʙud, ki raxşhoji surx aeroplan azoni hukumati Ispanija ʙudageşro tasdiq karda nametavonand, cunki ʙalke on aeroplani liqospūşidaji şūrişciho ʙoşad.

Hozir ministerstvoji korhoji xoriçiji Frantsija ʙa nomi hukumati Ispanija nota cop kardast. Dar on nota ministerstvo tasdiq mekunad, ki aeroplani Frantsijaro aeroplani hukumati Ispanija zada qaltonda ʙud, ʙaroʙari hamin protest ʙajon karda, talaʙ mekunad, ki ʙa ijūtcik çazo doda, puli zararhoji materiali rasonda şudagiro doda şavad.

※

Askarhoji hukumati ʙa peş rafta istodin

LONDON, (UzTAG). Muvofiqi maəlumoti muxʙiri dar Barselona ʙudagiji agentstvoji Rejter dar fronti çanuʙi 20 aeroplani hukumati pozitsijahoji dar Lorepa va Montoro doştagiji şūrişcihoro ʙa taki ʙomʙa giriftin.

Ci xele ki muxʙiri dar Madrid ʙudagiji „Dejli telegraf" maəlumot medihad, az şaş aeroplani şūrişciho, ki onhoro 5-umi janvar dar vaqti zaftu-zanami dar ʙoloji Madrid şuda guzaştagi zada qaltonda şuda ʙud, dar ʙoloji 3 aeroplan ijūtcikhoji Germanija ʙudin.

—o—

Tankeri „Saxalinro" şūrişciho nigoh doştin

Muvofiqi maəlumothoji dar Narkomati savdoju sotiqi ʙeruna girifta şudagi, tankeri (paroxodi) „Saxalin", ki on ʙaroji firmaji „Benzol-fermandi" Germanija 8432 tona gazoji qati az Batum ʙa Gamʙurg rafta istoda ʙudast, 6-umi janvar soəati 9 şaʙ dar traverzeji Kapovilano ʙaholati paroxodi şūrişciho nigoh doşta şuda, ʙa porti Ferol ʙurda şudast. Bas soəati 5 namozdigariji 7-umi janvar „Saxalin" rū ʙa çoniʙi Gamʙurg kardast.

(UzTAG).

※

Qaraqcihoji faşist ʙa paroxodi „Belomorkanal" huçum kardin

ARXANGELSK, 7 (UzTAG). Paroxodi „Belomorkanal", ki on dar ʙojaş toşkūmur doşta, az Roterdam ʙa Genuja rafta istoda ʙudast, 6-umi janvar dar proliviGiʙraltar soəati 8 pagohi ʙaholati ūq xoli kardani paroxodi silohpūş ʙudagiji mohidoriji faşisti „Marija Terezija" nigoh doşta şudast. Baədi ūq xoli kardan az ʙoloji paroxodi qaraqciho signal doda şudast, ki „ʙa Seuta ʙijojad". Ba quvati qūpalonadasturi itoəat karda, „Belomorkanal", cixele ki kapitani paroxod rafiq Kunitskij maəlumot medihad, dar zeri konvoji du paroxodi faşisti rū ʙa çoniʙi Seuta kardast. Dar inço paroxodro kovu-pos kardin, ki on du soəat kaşol joftast, ʙaədi on paroxodro ozod karda şudast. Hozir „Belomorkanal" ʙa çoji taəin karda şudagi az nazdi daroziji kanorhoji Afrika rafta istodast.

Ответ. редактор М. АМИНОВ — Redaktori şuvoşar M. AMINOV

Upolozglavlit Ja.—№ 356 — Uzpoligrafkomʙinati nomi Ikromov